

Zeitschrift: Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

Band: 98 (1991)

Heft: 6

Artikel: SVT : Protokoll der 17. Generalversammlung

Autor: Gmür, Ansgar / Borner, Walter

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-679505>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 09.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerische Vereinigung
von Textilfachleuten

Protokoll der 17. Generalversammlung

der Schweizerischen Vereinigung von Textilfachleuten, SVT, vom
19. April 1991, 17.00 Uhr, im Hotel Ekkehard in St. Gallen.

Vorsitz:
Herr Walter Borner, Präsident

Teilnehmer:
380 Mitglieder, 15 Gäste

Protokoll:
Herr A. Gmür

- Traktanden:
1. Protokoll der GV 90
 2. Berichterstattung
 - a) Jahresbericht
 - b) Fachzeitschrift
 - c) Weiterbildung
 3. Jahresrechnung
 4. Wahlen
 5. Jahresprogramm
 6. Mitgliederbeiträge
 7. Budget 1991
 8. Mutationen und Ehrungen
 9. Verschiedenes

Zur Generalversammlung wurden die Mitglieder zum nachfolgenden Tagesprogramm eingeladen:

13.15 Uhr:
Besammlung vor Hotel Ekkehard,
St. Gallen
13.30 Uhr:
Abfahrt der Cars zu den Besichtigungen
14.00 bis 16.00 Uhr:
Gruppe 1: Habis Textil AG, Flawil
Gruppe 2: Chr. Eschler AG, Bühler
Gruppe 3: Tiara Teppichboden AG,
Urnäsch
Gruppe 4: Weberei Schläpfer AG,
Teufen

Gruppe 5: Textilmuseum, St. Gallen
Gruppe 6: Stammtischrunde im
Restaurant National
anschliessend Rückfahrt zur GV ins
Hotel Ekkehard, St. Gallen
17.00 Uhr:
Generalversammlung
18.30 Uhr:
Aperitif offeriert vom Kanton und der
Stadt St. Gallen
19.15 Uhr:
Nachessen im Hotel Ekkehard
Kaffee und Kirschen offeriert von der
Firma Sulzer Rüti

Um 17.00 Uhr eröffnet der Präsident die 17. Generalversammlung der SVT und begrüsst insbesondere die Vertreter der Behörden, unter anderem den Stadtpräsidenten, Herrn Dr. Christen von St. Gallen, und alle Vertreter der Firmen, die eine Besichtigung ermöglicht haben. Weiter begrüsst er die Ehrenmitglieder, darunter speziell Herrn Deuber, der 90 Jahre alt ist, die Vertreter der befreundeten Vereinigungen und Verbände, alle Neumitglieder und die Presseleute.

Nach der Wahl der Stimmentzähler eröffnet der Präsident die ordentlichen Traktanden.

Traktandum 1: Protokoll der GV 90

Das Protokoll der GV 1990 wurde in der «mittex», Juni-Nummer 1990, veröffentlicht und es wird unter Verdankung an den Aktuar einstimmig genehmigt.

Traktandum 2: Berichterstattung

Der 17. Jahresbericht wurde in der «mittex» 2/91 abgedruckt.

a) Jahresbericht des Präsidenten

Der Präsident beginnt seinen Bericht mit einigen Gedanken zu den Veränderungen in Osteuropa. Nicht nur Osteuropa, auch Westeuropa ist in grossen Umwälzungen begriffen. Die EG wird 1992 vereint sein, und dies wird eine grosse Herausforderung für die schweizerische Textilindustrie darstellen. Die Schweiz muss nach Ansicht des Präsidenten europafähig werden.

Die Situation der schweizerischen Textilindustrie, resp. Textilmaschinenindustrie ist im Moment von rezessiven Erscheinungen geprägt. Nur mit gutem Personal, Dienstleistungen und Applikationen wird die schweizerische Textil- und Maschinenindustrie im neuen Europa bestehen können. In nächster Zeit werden weitere Fusionen von Firmen aktuell und auch notwendig sein. Das Umfeld der SVT ist von der weltweiten schlechten wirtschaftlichen Situation direkt betroffen. Die Mitgliederzahlen gehen zurück, ebenso die Inserate in der «mittex». Deshalb hat der SVT-Vorstand beschlossen, neue Aktivitäten zu entwickeln. Viele Arbeiten werden angepackt und kommen 1992/93 zum Tragen.

Die Redaktion der «mittex» ist seit dem April 1990 neu geregelt. Der neue Chefredakteur ist Jürg Rupp. Mit der Pielken und Partners AG hat man einen Vertrag zu einem Fixpreis für 2 Jahre gemacht. Jürg Rupp ist verantwortlich für die Redaktion. Druck, Versand und Redaktionshonorare sind im Preis inbegriffen. Mit dieser Lösung wird ein Fortbestand der Zeitung gesichert. Das Ziel der «mittex», insbesondere der SVT wird es sein, 1991/92 gesund zu überleben.

Mit Applaus stimmen die Teilnehmer dem Bericht des Präsidenten zu.

b) Fachzeitschrift

Chefredakteur Jürg Rupp zeigt die Schwierigkeiten der «mittex» auf. Das

Inseratevolumen ist 1991 rapid zurückgegangen. Solidarität ist gefragt und der Vorstand hat beschlossen, dass die «mittex» weiterhin ein Fachblatt bleibt. Da 1991 ein ITMA-Jahr ist, wünscht sich Jürg Rupp entsprechende Inserate in der «mittex» auch aus dem Teilnehmerkreis.

c) Weiterbildung

WBK-Chef Georg Fust kann auf 11 erfolgreiche Kurse mit insgesamt 326 Teilnehmern zurückblicken. Das Kursangebot ist vielseitig und das Angebot wird laufend erweitert. Die Planung der Kurse 1991/92 ist voll im Gange, und zusätzlich werden Arbeitstage mit Betriebsbesichtigungen vorgesehen.

Georg Fust dankt für die gute Zusammenarbeit im WBK-Team und hofft auf rege Teilnahme der Mitglieder an den Kursen.

Traktandum 3: Jahresrechnung 1990

Die Jahresrechnung 1990 musste per 31. Dezember 1990 einen Verlust von Fr. 58 606.- hinnehmen. René Lanz erläutert das Minus im Detail. Vor allem Computerprobleme und der Inseraterückgang der «mittex» haben zu diesem Minus beigetragen.

Der Revisor, Herr A. Honegger, erklärt, dass die Revisoren die Rechnung geprüft haben und alles in Ordnung fänden. Er beantragt der Generalversammlung, die Rechnung zu genehmigen.

Nachdem das Wort bei der Diskussion nicht verlangt wurde, genehmigt die Generalversammlung einstimmig die Jahresrechnung 1990.

Traktandum 4: Wahlen

Frau Rosmarie Holderegger verlässt das SVT-Sekretariat nach 15 Jahren. Der Präsident dankt ihr für Ihre grosse Arbeit und beehrt sie mit Blumen und einem Geschenk. Frau Elke Lepel hat

als Nachfolgerin im SVT-Sekretariat ihre Arbeit bereits aufgenommen.

Die Herren Ansgar Gmür, Christoph Haller und Jürg Rupp werden mit Applaus als Vorstandsmitglieder bestätigt.

Herr René Lanz stellt sich für ein weiteres Jahr als Finanzchef zur Verfügung und wird ebenfalls mit Akklamation wiedergewählt.

Die Herren W. Fahrni und A. Gröbli werden als Rechnungsrevisoren bestätigt. Ebenso wird neu Frau Rosmarie Holderegger mit Applaus zur Rechnungsrevisorin gewählt.

Die Vizepräsidentin, Frau Christina Wettstein, schlägt Herrn Walter Borner für eine weitere Amtsdauer als Präsidenten vor. Die Generalversammlung bringt keine anderen Vorschläge und wählt Herrn Walter Borner einstimmig mit Applaus.

Traktandum 5: Jahresprogramm

A. Gmür hat den Bereich Mitgliederwerbung kurzfristig übernommen. Der Vorstand hat eine spezielle Sitzung zu diesem Thema durchgeführt und in einem Brainstorming viele Vorschläge erarbeitet. Eine Arbeitsgruppe hat sich mit diesen Vorschlägen auseinandergesetzt und wird die verbleibenden Ideen dem Vorstand und der WBK Ende Mai 1991 zur Diskussion vorstellen. Anschliessend wird die Detailarbeit beginnen und 1992/93 soll die intensivierte Mitgliederwerbung Früchte tragen.

Traktandum 6: Mitgliederbeiträge

Der Finanzchef, Herr René Lanz, beantragt der Generalversammlung, dass die Mitgliederbeiträge um Fr. 20.- angehoben werden. 15 Jahre wurden keine Mitgliederbeitrags erhöhungen vorgenommen und in dieser Zeit betrug die Inflation rund 57%.

Herr Rolf Schiess von der Habis Textil AG macht folgende Vorschläge:

1. Bei den Einzahlungsscheinen soll kein fester Betrag eingedruckt sein, damit man höhere Beiträge einzahlen kann.
2. Die Gönner-Aktivitäten sollen intensiviert werden.
3. Die Fr. 20.- Erhöhung ist absolut gerechtfertigt, wenn sie auch zu spät kommt.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, stimmt die Generalversammlung einstimmig der Beitragserhöhung von Fr. 20.- zu.

Traktandum 7: Budget 1991

René Lanz erläutert das Budget im Detail und stellt fest, dass trotz der Beitragserhöhung auch 1991 ein Verlust resultieren wird.

Auch das Budget 1991 wird diskussionslos und einstimmig genehmigt.

Traktandum 8: Mutationen und Ehrungen

Im vergangenen Jahr sind folgende Mitglieder verstorben:

Caspar Bachmann, Veteran,
Trottenstrasse 98, 8037 Zürich
Karl Baeni, Veteran,
Alpenweg 20, 5703 Seon
Walter Diener, Veteran,
Ferrachstrasse 18, 8630 Rüti
Jack Doebli, Aktivmitglied,
Betterschwilerstrasse 45, 5703 Seon
Werner Furrer, Aktivmitglied,
Ackerhusweg 17, 9642 Ebnet-Kappel
Jakob Hefti, Aktivmitglied,
Birsweg 2, 4143 Dornach
Alfred Hobi, Aktivmitglied,
Ziegelhüttenstrasse 19, 8853 Lachen
Jakob Hösli, Aktivmitglied,
Mühlastrasse 11, 8730 Uznach
Kurt Kohler-Masson, Aktivmitglied,
Belchlen 17, 8618 Oetwil am See
Erwin Melterhofer, Aktivmitglied,
Klosterzeig 18, 5200 Windisch
Otto Emil Minsch, Veteran,
Postfach 1280, 8036 Zürich

Josef Oeschger, Veteran,
Manessestrasse 64, 8003 Zürich
Werner Pfiffner, Aktivmitglied,
Höhenweg 6b, 4932 Lotzwil
Ulrich Reber, Aktivmitglied,
Heusserstrasse 4, 9010 St. Gallen
Paul Schlenker, Aktivmitglied,
Postfach 226, 8340 Hinwil
Albert W. Siller, Veteran,
Chürzistrasse, 9607 Mosnang
René Stofer, Aktivmitglied,
Pestalozzistrasse 16, 5200 Windisch
Zum ehrenden Andenken erheben
sich die Anwesenden von ihren Sitzen.
Der Präsident beantragt, Herrn Max
Honegger zum Ehrenmitglied zu ernennen.
Herr Max Honegger hat über zehn
Jahre als Chefredakteur der «mittex»
gearbeitet und die SVT ist ihm zu grossem
Dank verpflichtet.
Mit grossem Applaus wird Herr Max
Honegger zum Ehrenmitglied der SVT
ernannt.
Herr Max Honegger dankt für seine
Ehrenmitgliedschaft und gratuliert der
«mittex» zu ihrem neuen Kleid.
Aus Anlass der 30jährigen Mitgliedschaft
darf der Präsident folgende
Damen und Herren zu Veteranen-Mitgliedern
ernennen:
W. Bänziger,
Grossackerstr. 30, 9245 Münchwilen
Wilhelm Blaser,
Rosenweg 1, 2572 Möringen
Dr. Josef d'Aujourd'hui,
c/o Müller & Steiner AG,
8716 Schmerikon
Adrian Durizzo,
Via Mezzana, 6616 Losone
Leo Fäh,
Hinternordweg 4, 8636 Wald
Raimund Frei,
Zelgacherstrasse 2a, 8630 Tann-Rüti
Adolf Gischweiler,
9, rue Oscar Bider, 1220 Avanchet-Parc
M.E. Glaettli,
Bergstrasse, 9038 Rehetobel
Max Goldschmid,
Oberdorf, 9606 Bütschwil
Max Greuter,
Wolfganghof 17, 9014 St. Gallen
Gustav Gubelmann,
Kantonsschulstrasse 9, 8620 Wetzikon
Norbert Gyr,
Vogelherdweg 8, 9500 Wil

Ernst Hamburger,
Oberdorfstrasse 2, 8274 Tägerwilen
Max Jaeggi-Hasler,
Postfach 522, 4902 Langenthal
Bruno Hch. Kündig,
Kratzstrasse 21, 8620 Wetzikon
Arthur Landolt,
Rüti, 8877 Murg
Friedrich Linsin,
St. Gallerstrasse 78, 8853 Buttikon
Hedy Mächler-Ruoss,
Kantonsstrasse 55, 8853 Buttikon
Beat Marti,
Ringstrasse 10a, 8483 Kaltbrunn
Albert Ritz,
Rietwies, 8737 Gommiswald
Heinrich Roemer,
Escherfeldstrasse 16, 8880 Walenstadt
Peter Schönholzer,
Terrassenstrasse 764, 4614 Hägendorf
Ernst Sigg,
Kasernenstrasse 9, 8600 Dübendorf
Dr. Christian Straub,
Postfach 318, 8253 Langnau am Albis
Edmond Valley,
Eggenweg 557, 8222 Beringen
Peter Wagner-Rutz,
Zellweg Schlössli, 9056 Gais
Hch. Weber,
Buchenweg 722, 5726 Unterkulm
Rudolf Berner, Hakolahdentie 36b,
SF-00200 Helsinki 20
Maximo Brühlmann, a/c Manuseda SA,
Calle Ramos Mejia 855,
RA-1405 Buenos Aires
Aug. Gächter,
Casilia de correo no 209,
RA-8400 S.C.DE. Bariloche, Rio Negro
Paul Steinmann,
c/o Steinmann Certuletti,
via Griziotti 3, I-20100 Milano
Die Generalversammlung dankt den
neuernannten Veteranen mit anhaltendem
Applaus für ihre Treue zur SVT.

Traktandum 9: Verschiedenes

Für die perfekte Organisation der
Generalversammlung 1991 dankt der
Präsident Frau Christine Wettstein.
Ebenso gilt der Dank Frau Holderegger
und Frau Lepel für die grosse geleistete
Arbeit.

Der Stadt und dem Kanton St. Gallen
dankt die SVT für den gespendeten
Apéro, der Firma Sulzer Rüti für den
Kaffee avec ..., der Firma Danzas für
die unentgeltlich zur Verfügung gestell-
ten Reiseautos und allen Anwesenden für
ihr Kommen.

Herr Christian Fischbacher begrüsst
die anwesenden Damen und Herren in
St. Gallen und freut sich, dass so viele
den Weg in die Ostschweiz gefunden
haben. Nach einigen Bemerkungen
wünscht er eine gute textile Saison.

Herr Vital Kessler meldet sich noch
zu Wort. Er begrüsst die Anstrengungen
des SVT-Vorstandes, um den Bestand
der SVT sicherzustellen. Er betont, dass
nicht nur gejammert werden soll, son-
dern auch positive Zeichen gesetzt wer-
den müssten.

Nachdem Frau Christine Wettstein
noch einige administrative Weisungen
gegeben hat, begibt sich die Versamm-
lung um 18.35 Uhr zum Apéro.

Während des Nachtessens richtet der
Stadtpräsident, Herr Dr. Christen, noch
das Wort an die Generalversammlung
und stellt die Stadt St. Gallen vor.
Besonders hebt er hervor, dass die
Region St. Gallen einst Metropole der
Textilindustrie war.

Der Aktuar a.i.: Ansgar Gmür
Der Präsident: Walter Borner